

**Zeitschrift:** L'ami du patois : trimestriel romand  
**Band:** 11 (1983)  
**Heft:** 43

**Artikel:** Association valdostaine  
**Autor:** Jean des Neiges / Brodard, Jean  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-240981>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# ÉCHOS DE LA ROMANDIE ET D'AILLEURS

ASSOCIATION VALDOTAINE

Nous remercions nos amis Valdôtains pour l'envoi de leur bulletin. Les activités des patoisants de cette région sont nombreuses et diverses. Glanant les faits principaux relatés dans leur publication, nous les livrons à votre réflexion.

L'exposition des "Ramoneurs" complètement refaite a commencé sa tournée. Elle renferme tout le matériel nécessaire à l'exploitation de ce métier. Après avoir été visitée à Noasca, elle s'est transportée à Selvaggio. Dans le courant d'octobre, elle a été montée à Annecy, où elle a connu un franc succès. et au mois de mars elle pourra être visitée à Lausanne. L'exposition "L'école d'autrefois en Vallée d'Aoste" itinérante elle aussi, dans la région, jouit également de la faveur du public.

Par une enquête sur les Traditions valdôtaines, l'Association sauve de l'oubli, tout ce qui a fait la richesse du passé. Par oral et par écrit, cette initiative a été reçue avec enthousiasme par les autorités de la Vallée d'Aoste qui favorisent ces travaux par leur présence et leurs encouragements vivement appréciés. Les 13, 14 et 15 décembre 1983, le stage suivi par les enquêteurs aura pour thème : "Faire dire" — "Ecouter dire" et "Le dit et le non dit". Un gros travail, duquel sortiront de l'oubli, des trésors historiques culturels et populaires. La liste des travaux faits dont les titres sont mentionnés dans le Bulletin de l'Association est impressionnante. Jugez plutôt : pas moins de 102 sujets traités !

**Bravo, amis Valdôtains ! Comme vous savez défendre votre passé, l'avenir vous récompensera.**

*Jean des Neiges*